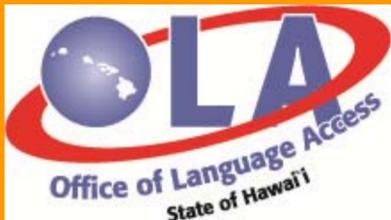


# KŪKĀKŪKĀ Community Forum on Language Access



A joint outreach project of the  
Office of Language Access, State of Hawai'i  
and the Office for Civil Rights, Region IX,  
U.S. Department of Health and Human Services,  
in collaboration with the Maui community.



*Wednesday, September 18, 2013*

*8:30 a.m. to 2:00 p.m.*

*Cameron Center Auditorium, Wailuku*

## **Panelists:**

**Michael Leoz, J.D.,** *Regional Manager,  
Office for Civil Rights, Region IX, U.S.  
Department of Health and Human Ser-  
vices*

**Serafin Colmenares Jr., Ph.D.,** *Executive  
Director, Office of Language Access, State  
of Hawai'i*

**Gerald Ohta, MPH,** *Affirmative Action  
Officer, Department of Health, State of  
Hawai'i*



All agencies (state, county and non-profit) who are recipients of federal funding from the U.S. Department of Health and Human Services and of state funding from the State of Hawai'i are invited to participate in these discussions.

*If you need an ASL interpreter, materials in an alternate format, or other auxiliary aid support, please contact the Office of Language Access at 808-586-8730 or email at [ola@doh.hawaii.gov](mailto:ola@doh.hawaii.gov) at least seven (7) working days before the event.*